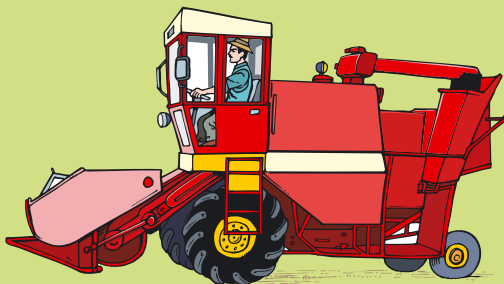


# SOLO EL PERSONAL CAPACITADO UTILIZARÁ LA COSECHADORA

## CAÍDAS A DISTINTO NIVEL AL SUBIR Y BAJAR DE LA COSECHADORA

- ▶ Suba y baje de la cosechadora cuando esté totalmente parada, de cara a la misma y utilizando los peldaños y agarres existentes.
- ▶ Utilice calzado con suelas antideslizantes



## ATRAPAMIENTO POR VUELCO DE LA COSECHADORA

- ▶ No trabaje en solitario en las áreas de las laderas, especialmente si no cuenta con experiencia.
- ▶ Coloque los contrapesos traseros antes de iniciar un trabajo en sentido descendente en líneas de máxima pendiente.
- ▶ Las áreas de mayor pendiente serán las primeras sobre las que se trabajará, aprovechando que la máquina está vacía.
- ▶ Mantenga una distancia de al menos 2 metros desde el extremo de las ruedas hasta los cambios bruscos de nivel.

## ATRAPAMIENTO Y CORTE CON ELEMENTOS DE LA COSECHADORA

- ▶ Cualquier tarea mantenimiento o limpieza se realizará con la cosechadora en un terreno llano, totalmente parada y con la llave de contacto desconectada.
- ▶ Tras realizar los trabajos, se repondrán todas las protecciones de la máquina.
- ▶ Utilice ropa de trabajo ajustada, para evitar enganches

## ATROPELLO Y AUTOATROPELLO

- ▶ La única persona que tiene que estar encima de la máquina es el conductor.
- ▶ Mantenga una continua atención a las personas que están a su alrededor. Nunca nadie se colocará en el área de trabajo de una máquina cosechadora.
- ▶ No baje ni suba de la cosechadora cuando esté en movimiento
- ▶ No aparque en terrenos con pendientes acentuadas
- ▶ Cuando baje de la cosechadora, inmovilícela totalmente y retire siempre las llaves del contacto.

## ELECTROCUCIÓN AL ENTRAR EN CONTACTO CON LÍNEAS ELÉCTRICAS

- ▶ Vigile la posición de las líneas eléctricas aéreas. Si ha de pasar bajo ellas, verifique que hay una distancia holgada entre la parte más sobresaliente de la cosechadora y la línea eléctrica.

## ACCIDENTES DE CIRCULACIÓN

- ▶ Respete las normas de circulación. Siempre que sea posible circule por el arcén.
- ▶ Antes de incorporarse a la circulación conecte el girofaro.
- ▶ Evite, siempre que sea posible, las incorporaciones a la carretera en zonas sin visibilidad.
- ▶ Señalice los extremos de los aperos que sobresalgan con trapos de colores vivos.

## INHALACIÓN DE HUMOS DE COMBUSTIÓN

- ▶ No ponga en marcha la cosechadora en un recinto cerrado sin aireación

## RUIDO

- ▶ Mantenga bien cerrada la cabina, si no tiene cabina, utilice protección auditiva

## VIBRACIONES

- ▶ Ajuste el asiento a sus características. Realice pequeños descansos, o intercale tareas que le permitan bajar de la cosechadora.

# COSECHADORAS

Ficha nº 5

Noviembre 2008

Fichas de seguridad y salud para trabajadores del sector Agrícola y Ganadero

Programa desarrollado por:



Dirección técnica:



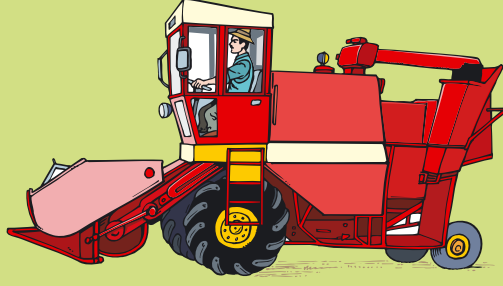
Financiado:



## لا يمكن استخدام الحصادة إلا للعاملين المؤهلين لذلك

السقوط إلى مستوى آخر عند الصعود إلى الحصادة والنزول منها

- أصعد إلى الحصادة وانزل منها حينما تكون واقفة تماما باتجاه الحصادة ومع استخدام الدرجات والمقابض الموجودة
- استخدم أحذية الأمن ذات نعل مانع للانزلاق



### إصابة العامل بالحصر أو

#### التحطيم عند انقلاب الحصادة

- لا تعمل وحيدا في مناطق المنحدرات وخصوصا إذا لم يكن لديك خبرة
- ضع الأثقال الموازنة الخلفية قبل بدء الأعمال في اتجاه نازل في الخطوط ذات الانحدار الأشد
- المناطق ذات الانحدار الأشد يتم فيها أول الأعمال إذ أن الآلة تكون خالية.
- أبق على مسافة لا تقل عن مترين من طرف العجلات حتى نقطة التغيير الشديد للمستوى

### إصابة العامل بالحصر أو التحطيم أو القطع والجرح عناصر الحصادة

- تتم كل أعمال الصيانة والتنظيف مع الحصادة واقفة كاملا وفي أرض سهل ومع إغلاق مفتاح التشغيل
- بعد إتمام الأعمال توضع مجددا كل العناصر الحامية في الآلة.
- ارتد ملابس عمل غير فضفاضة من أجل الحيلولة دون تعلقها بعناصر الآلة

### خطر الدوس ودوس النفس

- إن السائق هو الشخص الوحيد الذي يجب أن يكون راكبا على الآلة
- انتبه جيدا ودوما إلى الأشخاص المتواجدين حولك
- لا تصعد إلى الحصادة ولا تنزل منها أثناء حركتها
- لا تقف الآلة في مناطق ذات انحدار شديد
- عند النزول من الحصادة اتركها واقفة تماما واسحب دوما مفاتيح التشغيل

### التماس الكهربائي عند الاتصال بالخطوط الكهربائية

- أرقب موضع خطوط الكهرباء الهوائية. وإذا كان عليك أن تمر من تحتها تأكد من وجود مسافة واسعة بين أعلى قطعة الحصادة والخط الكهربائي

### حوادث المرور

- احترم قواعد المرور. سر في جانب الطريق كلما أمكن ذلك
- قبل الانضمام إلى حركة المرور العام افتح مصباح الإنذار
- تجنب دخول الطريق من أماكن لا تتوفر على رؤية جيدة كلما أمكن ذلك
- ضع إشارات للمعدات والأجهزة الموضوعة خارج محيط الحصادة بواسطة مناديل أو قطع نسيج ذات ألوان حية

### استنشاق الدخان الناتج عن احتراق الوقود

- لا تشغل الحصادة في مكان مغلق لا يتجدد فيه الهواء

### الضوضاء

- أغلق المقصورة جيدا وإذا لم توجد مقصورة استخدم أجهزة لحماية الأذان.

### الاهتزاز

- ضع الكرسي متكيفا مع حجمك وقامتك. قم باستراحات قصيرة أو بأعمال تسمح لك بالنزول من الحصادة من حين لآخر

## الحصادة

بطاقة رقم 5  
نوفمبر 2008

بطاقات سلامة  
وصحة العاملين في  
قطاعي الزراعة  
وتربية المواشي

برنامج قام بتطويره



الإدارة التقنية

Prevención  
Navarra

ممول

INSL Instituto Navarro  
de Salud Laboral  
Nafarroako Lan Osasunaren Institutua